



motorola

MODÈLE :
SCOUT5000

AVERTISSEMENT :

Comme pour tout appareil électrique, vous devez continuer de surveiller votre animal familier jusqu'à ce qu'il soit habitué à l'appareil. Si votre animal est sujet à mâcher, nous vous recommandons vivement de tenir cet appareil ainsi que tout autre appareil électrique hors de sa portée.

Configuration minimale requise :

Smartphones/Tablettes: iOS 7, Android™ 4.2.
Configuration Wi-Fi: Bande passante de téléchargement $\geq 0,6$ Mbps par caméra.
Testez la vitesse de votre connexion Internet sur: <http://www.speedtest.net/>

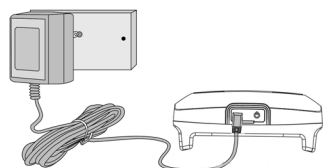
GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE

US FR

Pour le détail des fonctionnalités et les instructions d'utilisation, veuillez consulter le Guide de l'utilisateur.

1. Installation de votre caméra pour animaux familiers

A. Charge de la caméra



- Insérez le connecteur micro USB de l'adaptateur secteur dans la prise micro USB de la caméra et branchez l'adaptateur à une prise de courant.
- Utilisez uniquement l'adaptateur secteur fourni (5 V CC / 1000 mA) avec le connecteur micro USB. La DEL d'état s'allume en rouge fixe pour indiquer que la charge est en cours.

B. Allumer/éteindre votre caméra

- Pour allumer la caméra, maintenez la touche MARCHÉ/ARRÊT enfoncée pendant environ 3 secondes. La DEL s'allume en vert fixe et vous entendez une mélodie.
- Pour éteindre la caméra, maintenez la touche MARCHÉ/ARRÊT enfoncée pendant environ 3 secondes jusqu'à ce que vous entendiez une mélodie. La DEL s'allume en vert fixe, puis s'éteint.

2. Configuration de la caméra pour visionnage sur Internet via le Wi-Fi®

A. Installez l'application Hubble for Petcam



Téléchargez l'application Hubble for Petcam sur l'App Store pour les appareils iOS® ou sur Google Play™ pour les appareils Android™.

B. Visionnez les images sur un smartphone ou une tablette compatible.



Caméra Wi-Fi® pour animaux familiers



WiFi®

2G/GPRS

WiFi DIRECT

Connexion à Internet







Périphériques de visionnage compatibles



1. Démarrez l'application Hubble for Petcam sur votre smartphone ou votre tablette compatible.
2. Suivez les instructions pour créer votre compte Hubble et vous connecter à votre caméra.
3. Connectez-vous à votre compte via votre smartphone ou votre tablette compatible pour accéder à votre flux vidéo en direct.



3. Modes de fonctionnement

- **Wi-Fi® Local (Votre smartphone ou votre tablette se connecte à la caméra via le point d'accès Wi-Fi® local de votre réseau Wi-Fi® domestique)**




Tant que la caméra est connectée à votre réseau Wi-Fi® domestique, vous pouvez surveiller votre animal partout où vous disposez d'une connexion Internet. Dans ce mode, vous pouvez prendre des photos , enregistrer des vidéos  et envoyer des messages de récompense  ou  d'avertissement à votre chien grâce à la fonction de communication bidirectionnelle.

- **Wi-Fi® Direct (Votre smartphone ou votre tablette se connecte directement à la caméra)**











Vous voulez promener votre chien et pouvoir encore prendre des photos  ou enregistrer des vidéos  ?

Il vous suffit de vous connecter à votre réseau domestique via Wi-Fi Direct, et vous pouvez y aller ! Dans ce mode, vous pouvez utiliser la fonction de géolocalisation GPS  pour voir où vous allez sur la carte qui s'affiche à l'écran. Vous pouvez également configurer le Geo Fencing  pour être alerté si votre chien s'aventure hors de la frontière virtuelle. (Votre smartphone ou tablette et la caméra doivent être à 100 mètres (300 pieds) au maximum l'un de l'autre pour pouvoir utiliser cette fonction)

- **Mobile (Votre smartphone ou votre tablette se connecte à la caméra vis le 2G/GPRS)**

Loin de chez vous ? Pas de problème ! La caméra passe automatiquement en mode mobile pour se connecter à votre appareil intelligent. Bien que vous ne puissiez pas voir la vidéo en direct, vous pouvez tout de même prendre des photos  et enregistrer des vidéos  de ce que voit votre chien. Vous pouvez également utiliser la géolocalisation GPS  pour savoir à tout moment où se trouve votre chien. La caméra est livrée avec un abonnement gratuit de 1 an pour la connexion au réseau mobile. (Voir le Guide de l'utilisateur pour plus de détails)

4. Principales fonctions de la caméra pour animaux familiers

		Wi-Fi® Local	Wi-Fi® Direct	Mobile
Diffusion en direct		√	√	x
Enregistrement de vidéos		√	√	√
Prise de photos		√	√	√
Lampe torche à DEL		√	√	x
Téléchargement de photos et de vidéos		√	√	x
Partage de photos et de vidéos		√	x	x
Communication bidirectionnelle		√	√	x
Lecture de messages de récompense ou d'avertissement pré-enregistrés	 	√	√	√
Géolocalisation (mobile, GPS)		x	√	√
Geo Fencing (GPS)		x	√	√

5. Informations générales

Si votre produit ne fonctionne pas correctement, lisez ce Guide de démarrage rapide ou le Guide de l'utilisateur de l'un des modèles indiqués en page 1.

Prenez contact avec notre service clientèle:

USA et Canada : 1-888-331-3383

Courriel : help@motorolahome.com

Garantie limitée pour les produits et accessoires grand public (« Garantie »)

Merci d'avoir acheté ce produit de marque Motorola fabriqué sous licence par Binatone Electronics International LTD (« BINATONE »).

Que couvre la présente Garantie ?

Sous réserve des exclusions indiquées ci-dessous, la société BINATONE garantit que ce produit (« Produit ») de marque Motorola ou cet accessoire certifié et vendu pour être utilisé avec le Produit (« Accessoire ») fabriqué par BINATONE est exempt de défauts de matériaux et de fabrication, sous réserve d'une utilisation normale pendant la période stipulée ci-dessous. La présente Garantie est votre unique garantie et n'est pas transférable.

Qui est couvert par la présente Garantie ?

La présente Garantie couvre uniquement le premier acheteur du Produit et n'est pas transférable.

Que fera BINATONE ?

BINATONE ou son distributeur agréé réparera ou remplacera gratuitement, à sa discrétion et pendant une période commercialement raisonnable, tout Produit ou Accessoire qui ne serait pas conforme à la présente Garantie. Nous pourrions utiliser des Produits, Accessoires ou pièces remis à neuf, d'occasion ou neufs, dont les fonctionnalités sont équivalentes.

Quelle sont les autres limites de la Garantie ?

TOUTE GARANTIE IMPLICITE, Y COMPRIS, SANS S'Y LIMITER, LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, SERA LIMITÉE À LA DURÉE DE LA PRÉSENTE GARANTIE, SINON LA RÉPARATION OU LE REMPLACEMENT FOURNIS EN VERTU DE LA PRÉSENTE GARANTIE LIMITÉE CONSTITUERONT LE SEUL RECOURS DU CONSOMMATEUR ET SERONT OFFERTS EN LIEU ET PLACE DE TOUTE AUTRE GARANTIE EXPLICITE OU IMPLICITE. EN AUCUN CAS MOTOROLA OU BINATONE NE POURRONT ÊTRE TENUS RESPONSABLES, QUE CE SOIT PAR CONTRAT OU DÉLIT CIVIL (Y COMPRIS NÉGLIGENCE), DE TOUT DOMMAGE AU-DELÀ DU PRIX D'ACHAT DU PRODUIT OU ACCESSOIRE, OU DE DOMMAGES INDIRECTS, ACCESSOIRES, PARTICULIERS OU CONSÉCUTIFS, OU DE TOUTE AUTRE PERTE DE REVENUS OU BÉNÉFICES, PERTE D'INFORMATION OU AUTRES PERTES FINANCIÈRES DÉCOULANT DE OU EN RELATION AVEC LA CAPACITÉ OU L'INCAPACITÉ D'UTILISER LES PRODUITS OU LES ACCESSOIRES. CES DOMMAGES PEUVENT ÊTRE DÉNIÉS PAR LA LOI.

Certaines juridictions n'autorisant pas l'exclusion ou la limitation des dommages fortuits ou consécutifs, ou la limitation de la durée d'une garantie implicite, il est possible que les limitations ou exclusions susmentionnées ne vous concernent pas. La présente Garantie vous accorde des droits légaux spécifiques et vous pouvez aussi bénéficier d'autres droits différents d'une juridiction à une autre.

Produits garantis	Durée de garantie
Produits grand public	Un (1) an à compter de la date d'achat du produit par le premier acheteur de celui-ci.
Accessoires grand public	Quatre-vingt-dix (90) jours à compter de la date d'achat de l'accessoire par le premier acheteur de celui-ci.
Produits et accessoires grand public réparés ou remplacés	La durée la plus longue entre la durée restante de la garantie originale et quatre-vingt-dix (90) jours à compter de la date de renvoi au client.

Exclusions

Usure normale. L'entretien périodique, la réparation et le remplacement des pièces suite à une usure normale sont exclus de la présente Garantie.

Piles. Seules les piles dont la pleine capacité est inférieure à 80% de la capacité nominale et les piles défectueuses sont couvertes par la présente Garantie.

Utilisation abusive ou anormale. Défectuosités ou dommages résultant : (a) de l'utilisation et du stockage inappropriés, de l'usage anormal ou abusif, d'accidents ou de négligences tels que dégâts matériels (fissures, rayures, etc.) à la surface du produit suite à une mauvaise utilisation ; (b) d'un contact avec un liquide, l'eau, la pluie, une humidité excessive ou une forte transpiration, le sable, la saleté ou similaire, une chaleur excessive ou la nourriture ; (c) de l'utilisation du produit ou des accessoires à des fins commerciales ou de nature à soumettre le produit ou les accessoires à un usage ou à des conditions anormales ; ou (d) de tout autre acte étranger à MOTOROLA ou à BINATONE, ne sont pas couverts par la présente Garantie.

Utilisation de Produits ou Accessoires de marques autres que Motorola. Les défauts ou dommages résultant de l'utilisation de Produits, d'Accessoires ou périphériques de marques autres que Motorola, ou non approuvés par Motorola, ne sont pas couverts par la présente Garantie.

Entretien ou modifications non autorisés. Les défectuosités ou dommages résultant de réparations, essais, réglages, installation, entretien, transformations ou modifications effectués par des tiers autres que MOTOROLA, BINATONE ou leurs centres de service après-vente agréés, ne sont pas couverts par la présente Garantie.

Produits altérés. Les Produits ou Accessoires : (a) dont les numéros de série ou l'étiquette de date ont été enlevés, altérés ou effacés ; (b) dont le sceau est brisé ou montre des signes évidents de manipulation ; (c) dont les numéros de série des cartes ne correspondent pas ; ou (d) dont les boîtiers ou certaines pièces ne sont pas conformes ou sont d'une marque autre que Motorola, sont exclus de la présente Garantie.

Services de communications. Les défauts, dommages ou défaillances des Produits ou Accessoires causés par tout service ou signal de communication auquel vous êtes abonné, ou que vous utilisez avec les Produits ou Accessoires, ne sont pas couverts par la présente Garantie.

Comment faire pour faire réparer votre appareil sous garantie ou obtenir d'autres informations ?

Pour faire réparer votre appareil sous garantie ou obtenir d'autres informations, veuillez vous adresser à notre service clientèle :

USA et Canada : 1-888-331-3383 Courriel : help@motorolahome.com

Vous recevrez des instructions sur la façon d'expédier les Produits ou Accessoires, à vos frais et risques, à un centre de réparation agréé BINATONE. Vous devrez fournir : (a) le produit ou l'accessoire ; (b) la facture originale portant la date et le lieu de l'achat, ainsi que le nom du fournisseur ; (c) si une carte de garantie se trouvait dans l'emballage, cette dernière remplie portant le numéro de série du produit ; (d) une description écrite du problème et, le plus important, (e) votre adresse et votre numéro de téléphone.

Ces conditions générales constituent l'accord intégral de garantie entre vous et BINATONE concernant les Produits ou Accessoires achetés par vous, et remplacent tout accord ou déclaration antérieurs, y compris les déclarations faites dans n'importe quelle publication ou matériel promotionnel émis par BINATONE, ou les déclarations faites dans le cadre dudit achat par un agent ou employé de BINATONE.

Réglementation FCC et IC

Article 15 de la FCC

REMARQUE : Cet appareil a été testé et trouvé conforme aux exigences de l'Article 15 de la FCC (Federal Communications Commission / Commission fédérale des communications) pour un appareil numérique de Classe B.

Industrie Canada. Cet appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exemptés de licence. Son exploitation est soumise aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences nuisibles et (2) cet appareil doit accepter toutes les interférences reçues, y compris celles qui pourraient provoquer un fonctionnement indésirable.

Téléchargez le Guide de l'utilisateur sur www.motorolahome.com/help



Fabriqué, distribué ou vendu par Binatone Electronics International LTD., détenteur officiel de la licence pour ce produit. MOTOROLA et le logo M stylisé sont des marques déposées ou brevetées de Motorola Trademark Holdings, LLC, et sont utilisés sous licence. Le logo Apple et Safari sont des marques commerciales d'Apple Inc., déposées aux États-Unis et dans d'autres pays. App Store est une marque de service d'Apple Inc. Google Play, Android et Chrome sont des marques commerciales de Google Inc. Wi-Fi est une marque commerciale de Wi-Fi Alliance. Internet Explorer et Windows sont des marques commerciales du groupe Microsoft. Firefox est une marque déposée de la Mozilla Foundation. Adobe et Flash sont des marques déposées ou commerciales d'Adobe Systems Incorporated. Java est une marque déposée d'Oracle et/ou de ses filiales. Toutes les autres marques commerciales sont la propriété de leurs détenteurs respectifs. © 2015 Motorola Mobility LLC. Tous droits réservés.



Imprimé en Chine
US_FR Version 2.0